

Distr.
GENERALS/20650
22 May 1989
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISHUN LIBRARY
مجلس الأمن

MAY 23 1989

UNISA COLLECTION



رسالة مؤرخة في ٢٢ أيار/مايو ١٩٨٩ موجهة الى
الامين العام من ممثلي استراليا ، وإيرلندا ،
والدانمرك ، والسويد ، وفنلندا ، وكندا ،
والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وإيرلندا
الشمالية ، والنمسا

إننا لانزال قلقين قلقا شديدا ، مثلما تدركون تماما ، بسبب العجز المتزايد في الحساب الخاص لقوة الامم المتحدة لصيانة السلم في قبرص ، وهو عجز يضع عبثا ماليا مفرطا لا إنصاف فيه على الإطلاق على عاتق البلدان التي تساهم بوحدة في هذه القوة . وبالإضافة الى ذلك العجز ، فإن البلدان المذكورة تتحمل ، على أية حال في ظل الترتيبات الحالية ، نحو ثلثي مجموع تكلفة عملية صيانة السلم . وإننا نعرب عن بالغ امتناننا لما تبذلونه من جهود من أجل توجيه انتباه الدول الاعضاء الى هذه المشكلة ، وهي مشكلة ذات آثار خطيرة على قوة الامم المتحدة لصيانة السلم في قبرص وعلى عمليات صيانة السلم التي تفضلع بها الامم المتحدة بشكل عام على السواء ، وهي عمليات نوليها أهمية كبيرة .

إننا نشعر بخيبة أمل بسبب زيادة تدهور مستوى التبرعات لتمويل قوة الامم المتحدة لصيانة السلم في قبرص في أثناء السنة الحالية ، رغم ما بذلتموه من جهود . واستنادا الى آخر رسالة صدرت عنكم بتاريخ ١٥ آذار/مارس ١٩٨٩ بشأن هذا الموضوع (S/20560) ، "في نهاية شباط/فبراير ١٩٨٩ ، وصل العجز المتراكم في الحساب الخاص لقوة الامم المتحدة لصيانة السلم في قبرص الى ١٥٨ مليون دولار من دولارات الولايات المتحدة الامريكية لغفترات الولاية المنتهية في ١٥ كانون الاول/ديسمبر ١٩٨٨ . أما بالنسبة للفترة الحالية ، فإن التبرعات المعلنة أو الواردة حتى الآن لا تعدو ٤,٢ من ملايين دولارات الولايات المتحدة الامريكية مقابل نفقات مسقطة مقدرة بنحو ١٣,١ مليون دولار . ونتيجة لذلك ، لم تتمكن الامم المتحدة من الوفاء بمطالبات البلدان المساهمة بقوات إلا حتى حزيران/يونيه ١٩٨٠ . ومن الواضح أن هذه الحالة غير المرضية على الإطلاق لا يمكن أن تستمر الى ما لا نهاية" .

إننا نعتقد أنه لم يعد يوجد الآن أي بديل آخر لاقتراحكم ، الذي نسانده مساندة كاملة ، بأن يوافق مجلس الأمن على تمويل حصة الأمم المتحدة من تكلفة القوة من الانصبة المقررة . ولذا فسنكون ممتنين لو تكرمتم بتجديد ما تبذلونه من جهود في هذا الصدد . أما من ناحيتنا ، فسنحيط أعضاء مجلس الأمن علما بوجهات نظرنا .

وإننا نود من جديد أن نؤكد لكم دعمنا المستمر لما تبذلونه من جهود من أجل مساعدة الطرفين على التوصل الى تسوية عن طريق التفاوض ، ونحن نحشهما على التعاون معكم تعاوناً كاملاً .

وسنكون ممتنين لو تكرمتم بتعميم نص هذه الرسالة بومغها وشيقة من وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) بيتر ويلنسكي

السفير

الممثل الدائم لآستراليا

(توقيع) بيتر هوهنفيلنر

السفير

الممثل الدائم للندسا

(توقيع) ل. إيف فورتسيي

السفير

الممثل الدائم لكندا

(توقيع) كجالد ف. مورتنسن

السفير

الممثل الدائم للدانمرك

(توقيع) مارجاتا راسي

السفير

الممثل الدائم بالنيابة لفنلندا

(توقيع) شون ك. ويلن

القائم بالأعمال بالنيابة

البعثة الدائمة لآيرلندا

(توقيع) بيان إيلياسن

السفير

الممثل الدائم للسويد

(توقيع) كريسن تيكل

السفير

الممثل الدائم للمملكة المتحدة

لبريطانيا العظمى وآيرلندا الشمالية
